



# UNIwersYTET MEDYCZNY IM. PIASTÓW ŚLĄSKICH WE WROCLAWIU

## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne



19.01.2017, Wrocław



## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

**I Wypełnienie dokumentów**

**II Przed wyjazdem na praktyki**

**III Po przyjeździe na miejsce praktyk**

**IV Po powrocie z praktyk**

**V Uwagi końcowe**





## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017



### I Wypełnienie dokumentów:

- **LEARNING AGREEMENT FOR TRAINEESHIPS** (*oryginalne podpisy studenta i koordynatora z uczelni macierzystej*)
- dane osobowe
- oświadczenie o numerze konta
- *inne dokumenty wymagane przez stronę przyjmującą (np. CV, application form, accommodation form, transcript of records, zaświadczenie o znajomości języka, kopia paszportu lub dowodu, zdjęcie, dowód ubezpieczenia, inne)*

<http://www.umed.wroc.pl/erasmus-praktyki>

<http://europass.org.pl/dokumenty/curriculum-vitae/>

**Termin: do 10 lutego**



## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

- Wypełnianie **LEARNING AGREEMENT FOR TRAINEESHIPS (LA)**
- ✓ do wypełnienia część I (dane studenta, instytucji wysyłającej i przyjmującej) + „BEFORE THE MOBILITY” (Tabele A, B, C)
- ✓ przed wypełnieniem LA proszę przeczytać „Wskazówki dotyczące sposobu przygotowania i stosowania Learning Agreement for Traineeships 2016/2017” oraz sprawdzić strony internetowe

### Table A - Traineeship Programme at the Receiving Organisation/Enterprise

Planned period of the mobility: from [month/year] ..... till [month/year] ..... *pełne dwa miesiące*

Traineeship title: *Training in internal medicine, surgery, gynecology*

Number of working hours per week: *30-35 hours*

Detailed programme of the traineeship period:

*Internal medicine: 5 weeks*

*Surgery: 2 weeks*

*Gynecology: 2 weeks*

*Practice at clinical departments: clinical history, patient examination, evaluation of laboratory and diagnostic findings, diagnosis, differential diagnosis, studying diseases and their therapy. Participation in everyday clinical work: on the wards, in rounds, consultations, in the operating theaters, outpatient care, laboratory and imaging diagnostic units, as applicable to discipline. Playing an active part in the care of patients and gradually acquire knowledge and competence in relevant clinical and laboratory techniques.*



## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

Knowledge, skills and competences to be acquired by the end of the traineeship (expected Learning Outcomes): *Improvement of clinical experience and clinical practical skills in the above mentioned fields.*

Monitoring plan: *Tutor's supervision; regular monitoring and evaluation of the activity of the student by the receiving and sending institution.*

Evaluation plan: *Final traineeship certificate.*

The level of language competence in \_\_\_\_\_ [indicate here the main language of work] that the trainee already has or agrees to acquire by the start of the mobility period is: A1  A2  B1  B2  C1  C2  Native speaker

*For the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) see <http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr>*





## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

### Table B - Sending institution

Please use only one of the following three boxes.

*Tę część proszę wypełnić z koordynatorem wydziałowym.*

**Accident insurance for the trainee.**

*Odpowiedź „Yes” (studenci sami wykupują ubezpieczenie).*

### Table C - Receiving Organisation/Enterprise

*Tę część można zostawić do wypełnienia stronie przyjmującej (informacje dotyczące wynagrodzenia, ubezpieczenia).*





# Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

## COMMITMENT

**Trainee**

*podpis*

.....

**Responsible person at the Sending Institution**

*podpis*

.....

**Supervisor at the Receiving Organisation**

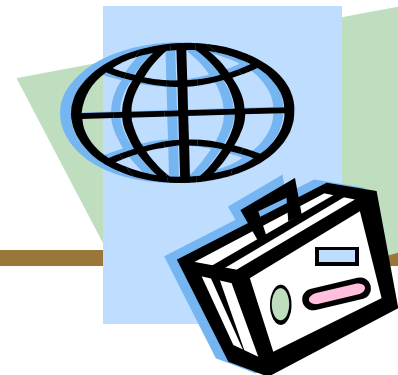
*podpis*

.....





## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017



### II Przed wyjazdem na praktyki:

- ✓ **podpisanie umowy (maj lub w zależności od terminu wyjazdu)**
- ✓ **obowiązkowy test językowy on-line (angielski, francuski, niemiecki, hiszpański, włoski, niderlandzki, czeski, duński, grecki, portugalski, szwedzki)**
- ✓ **kursy językowe:**
  - kursy językowe on-line (angielski, francuski, niemiecki, hiszpański, włoski, niderlandzki, czeski, duński, grecki, portugalski, szwedzki)
  - możliwość zwrotu za kursy zorganizowane we własnym zakresie przed rozpoczęciem praktyk z wyłączeniem języka angielskiego, francuskiego i niemieckiego (*wysokość zwrotu: kwota do 560 PLN – zwrot po podpisaniu umowy i dotarciu do miejsca praktyk, na podstawie faktury*)
- ✓ **odebranie zaświadczenia o statusie studenta programu Erasmus+ (wersja polska, wersja angielska)**
- ✓ **ubezpieczenie:** Karta Europejskiego Ubezpieczenia Zdrowotnego (koszty leczenia – EKUZ; kopia karty jest załącznikiem do umowy), karta EURO26 lub ISIC z opcją ubezpieczenia od odpowiedzialności cywilnej i nieszczęśliwych wypadków, inne
- ✓ **rejestracja w serwisie Odyseusz:** <http://www.umed.wroc.pl/erasmus-serwis-msz-odyseusz>





## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

### III Po przyjeździe na miejsce praktyk:

- przesłanie „certificate of arrival” (e-mail)
- przesłanie zmian do learning agreement („Section to be completed DURING THE MOBILITY”)





## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017



### IV Po powrocie z praktyk:

- złożenie sprawozdania z pobytu w formie on-line
- obowiązkowy test językowy on-line (angielski, francuski, niemiecki, hiszpański, włoski, niderlandzki, czeski, duński, grecki, portugalski, szwedzki)
- dostarczenie zaświadczenia (traineeship certificate – część after the mobility w Learning Agreement for Traineeships; daty – 2 pełne miesiące)



## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

### V UWAGI KOŃCOWE:

- LEARNING AGREEMENT FOR TRAINEESHIPS: proszę nie zostawiać pustych miejsc, proszę wypełnić **tylko** część „Section to be completed BEFORE THE MOBILITY”, e-mail osoby kontaktowej (strona przyjmująca)
- prosimy o informowanie o rezygnacji z wyjazdu
- prosimy o reagowanie na maile
- absolwenci mogą wyjechać po ukończeniu studiów
- stypendium z programu PO WER w przypadku studentów, którzy otrzymują stypendium socjalne lub mają orzeczoną niepełnosprawność <http://www.umed.wroc.pl/erasmus-program-po-wer>
- umowa może zostać podpisana po otrzymaniu zaakceptowanego LEARNING AGREEMENT FOR TRAINEESHIPS



## Erasmus+ praktyki 2016/2017 spotkanie organizacyjne, 19.01.2017

### Kontakt:

Sława Ksenycz

Dominika Lucińska

Uniwersytet Medyczny

im. Piastów Śląskich we Wrocławiu

Dział Współpracy Międzynarodowej

ul. Pasteura 1

50-367 Wrocław

tel: +48 71 784 16 85

fax: +48 71 784 16 86

[sława.ksenycz@umed.wroc.pl](mailto:sława.ksenycz@umed.wroc.pl)

